

AxIs	Cart	lnCr	actv	Var	actv	able	Err	enab	Chng	stat	

Tab. 11-12: INFO-mode - menu 1/5

PHG	Tool1	Tool2	Mouse	Mouse							

Tab. 11-11: COORD-mode - menu 3/3

Mouse	trans	rotat		Cart	Peri	AxIs	Mode	Tool	Peri	AxIs	Choose

Tab. 11-10: COORD-mode - menu 2/3

Robot	Cart	Base	Tool	Cart	Frame	Frame	Frame	Peri	Peri	AxIs	Choose

Tab. 11-9: COORD-mode - menu 1/3

Cal	Ref	Sync	Sync	Start	Test	Test	Test	PLC	PLC	Pos	Pos

Tab. 11-8: RUN-mode - menu 2/2

Test	Test	Test	Test	Test	Test	5	AUTO				

Tab. 11-7: RUN-mode - menu 1/2

Tab. 11-19: FUNCT-mode - menu 2/2

Tab. 11-18: FUNCT-mode - menu 1/2

Tab. 11-17: CWIN-mode - menu 1/2

Tab. 11-16: INFO-mode - menu 5/5

Tab. 11-15: INFO-mode - menu 4/5

Tab. 11-14: INFO-mode - menu 3/5

Tab. 11-13: INFO-mode - menu 2/5

Con-	Date	DNC	Order	Reset	Time	trast

11.2 COMMANDS - SUMMARY

Tab. 11-20:RSV-Commands - Survey

CONTR	LOG	MATH	MOVE	PERI	PLC	POS	PROG	SPEC	VAR
F1	WAIT_BIT	WRITE_BIT	ADD	INTERPOL	ANA_OUTP	U	#N	PROGRAM	I
F2	TEST_BIT	INVERT	SUB	PTP_VELOC	ANA_INP	UN	#P	CALL	SEARCH_BIN
F3	TEST	SHIFT_R	MUL	PTP_ACCEL		=		SELECT_PROG	PROC_CTRL
F4	WAIT	SHIFT_L	DIV	PATH_VELOC		O		COPY_PRG	TRAFO_SD
F5	BRANCH	OR	MODULO	PATH_ACCEL		ON		DELETE_PROG	LOC_CONST
F6	LABEL	AND	NEG	FLYBY		:		TEST_PROG	STOP
F1	PLIST	EXCL_OR	VEC_ADD	TOOL	SEND_PRG	S		OSCILLATE	LOC_VAR
F2	SHOW_ERROR		VEC_SUB	PATH_RADIUS	LOAD_PRG	R		OSC_ANGLE	
F3	PDA		VEC_LENGTH	PATH_DIST	SET_PRG	L		SENSOR	
F4	PDA_INPUT		VEC_VALUE	PATH_TIME	DEL_PRG	T		TECHPO	
F5	OUTPUT_VAR			PATH_SWITCH	SEND_VAR	LD		ARC_SENSOR	
F6	INPUT			AXIS	LOAD_VAR	TD		PALLET	
F1			ABS_VALUE	RELATIVE	SET_MODE	SU		MS_TRAFO_ON	
F2			TRIG_FUNC	CALC_REL		JP		MS_TRAFO_OFF	
F3			SQRT	ACTUAL_POS		M		CALIBRATION	
F4			INTERSECTION	VAR_POS		U(MOUSE_CAL	
F5			CENTER	TRAFO_POS		OC		ROOTLAYER	
F6			CALC_TFRAME	EXTEND)		TOPLAYER	
F1				MIN_PATH		+		WELDING	
F2						-		PULSE	
F3								MU(
F4								DI	
F5								SH	
F6								RO	
F1								=?	
F2								>	
F3								<	
F4								=	
F5								<=	
F6								K	
F1								ZR	
F2								ZV	
F3								TA	
F4								HD	
F5									

	CONTR	LOG	MATH	MOVE	PERI	PLC	POS	PROG	SPEC	VAR
F6						DH				
F1						XO				
F2						XON				
F3						XO(
F4						ST				
F5										
F6										

archival storage	Recording of programs resp. data from the memory of the robot control on floppy disk for data back-up.
Two successive path movements are coinciding at an intermediate destination point without reduction of speed.	For path movements (speed approximation):
Programmed auxiliary positions, e.g. moving around an obstacle, are not exactly approached and with the corresponding position of the auxiliary positions the TCP traverses the programmed path distance without stop.	For PT-P-movements (path approximation):
It is possible to apply direct voltages to analog inputs of peripheral units, e.g. the activated sensor function reacts on voltage modification.	Ons on the analog inputs and moves the TCP accordingly.
Example: Control of a connected weld power source or having influence on the pressure of a dosing system	These direct voltages can be further processed in the user program.
In the user program the analog outputs can be supplied by a direct voltage in the range from -10 V to +10 V. Peripheral units can be controlled with these direct voltages.	Thus, e.g. the activated sensor function reacts on voltage modification.
With multi-axes transformation being active the additional and robot axes are moved in the path movements in such way that overlapping of the movements of both systems will result in the path de-	Programmed auxiliary positions, e.g. moving around an obstacle, are not exactly approached and with the corresponding position of the auxiliary positions the TCP traverses the programmed path distance without stop.
Additional axes	For PT-P-movements (path approximation):

12 EXPLANATION OF TERMS

\$BASE is the basic coordinate system the origin of which for robots of the series RV is in the rotation axis 1 in level of the rotation axis 2. \$TOOL is the tool coordinate system the origin of which is in the center of the tool flange.

Frame Coordinate system in which the robot can be manually moved and in which movement sequences can be programmed. Predefined are the frames, \$Base and \$TOOL.

Frame



- Control over the controller on the computer and return to the PHG.
- Data transfer from the control to the computer and vice-versa.

Operation of the robot control via a connected Personal Computer in which the corresponding DNC software is installed. Among others, the DNC software contains modules for:

DNC

Display

Direct Numeric Control
Display window in the teach pendant (PHG).
- Start key in a test operating mode.
- Movement keys in a manual operating mode

following ones:

The robot and additional axes only move so long as the key the movement was introduced with will be kept operated. Those are the following ones:



CPU Central Processing Unit
Central processing unit of the robot control.

CPU

During movement of the robot in the manual operating mode 'Cartesian', the TCP can be moved in a linear way into X, Y or Z-direction of the selected coordinate system. Doing so, orientation remains constant.

A Cartesian coordinate system (frame) consists of the three coordinates X, Y and Z. In programmed positions the destination coordinates of the TCP are stored in the unit 'millimeters'.

Coordinate system



movement mode In the user program it is determined how the robot executes programs - med movements. The following movement modes can be programmed: are secured against user access. The machine data describe the mechanic and electric configuration of the robot system. They are adapted during start-up of the system and	#CIRC The TCP moves to the next position on a straight line. #LINEAR med:
machine data Time distance during which the control calculates support points for the TCP with path movement programmed. Definition how the TCP will approach the programmed position (see movement mode).	cle Interpolation cy-
interlinkage Signal exchange between robot control and peripheral equipment - e.g., lathe, casting machine etc. Interlinkage is performed via user inputs and outputs.	Interpolation Interpolation
interface Connecting point via which the data exchange between two separate systems is performed, e.g.: The corresponding conversion factors are defined in the machine data.	control ROBOTstar - diecasting machine control ROBOTstar - computer with corresponding software fed systems is performed, e.g.:
increment The signals of the path measuring systems are prepared by the control and further processed as increments. The increments indicate the position actual value of an axis. They are transferred to the coordinate system for display and are converted to the units 'millimeter' and 'degree'.	uses of the unit 'increments'. Vice-versa, when processing a movement program, position and orientation values of the TCP are converted into position NOMINAL values of the unit 'increments'.

offline-pro- programming <p>With the corresponding software, robot programs can be generated and modified on a Personal Computer (PC). They can be transferred from the computer to the robot control via disk or DNC interface.</p>	orientation <p>In the manual operating mode 'cartesian', the orientation angles can be modified via the movement keys. Doing so, the TCP is not moved. Influencing the movement speed of the robot. The adjustment can be continuously set on the teach pendant (PHG) from 0 % (robot does not move) up to 100 % (robot moves with the programmed speed).</p>	override <p>The adjusted value is displayed on the teach pendant (PHG) as bar and as number.</p>	oscillation <p>Type of oscillation pattern is described in a definition program by means of positions.</p>	oscillation coor- dinate system <p>For preparation of the oscillation movement it is necessary to define an oscillation coordinate system (OCS). The control calculates this coordinate system from the auxiliary point (position of the type #P). Oscillation movements are made in the calculated coordinate system that is guided along with changes of the path direction.</p>	(OCS) <p>Position of the tool in space referring to the selected coordinate system. The tool orientation is defined by the three angles A, B, and C. The angles are 0 if the directions of the TOOL coordinates X, Y, and Z coincide with those of the selected coordinate system.</p>
--	---	--	--	--	--

O

The TCP moves on a circular path being calculated from three positions. The TCP moves on a path in which there are steadily executed direction changes (without corners). The TCP moves their shortest way, the TCP does not move a defined path.

```
#PTP
#SPLINE
```

The TCP moves on a path in which there are steadily executed direction changes (without corners).

The robot and additional axes simultaneously start in the initial point and simultaneously reach their destination point, each axis moving on its shortest path. The axis with the longest movement path (control axis or guide axis) moves with programmed speed. The speeds of the other axes are calculated in such manner that the running times are the same for all axes.	Position regulation on cycle	Programmed limit switch	PTP - movement
Time distance during which the servo amplifiers are calculating position NOMINAL values for the robot and peripheral axes.	see software limit switch	see software limit switch	Point-to-Point Movement (PTP)
In dialogue between operator and control, it is possible to generate, modify and delete programs with the teach pendant.	In dialogue between operator and control, it is possible to generate, modify and delete programs with the teach pendant.	In dialogue between operator and control, it is possible to generate, modify and delete programs with the teach pendant.	Position regulation on cycle
Portable operating panel that is connected with the control cabinet via a cable. The teach pendant is the interface between operator and robot control.	Portable operating panel that is connected with the control cabinet via a cable. The teach pendant is the interface between operator and robot control.	Portable operating panel that is connected with the control cabinet via a cable. The teach pendant is the interface between operator and robot control.	Position regulation on cycle
The teach pendant and the display shows operating states, error messages and requests for the necessary operations.	The teach pendant and the display shows operating states, error messages and requests for the necessary operations.	The teach pendant and the display shows operating states, error messages and requests for the necessary operations.	Position regulation on cycle
Conveyors, lathes etc.	Conveyors, lathes etc.	Conveyors, lathes etc.	Position regulation on cycle
The peripheral equipment includes all devices and machines which form a compound system together with the robot and which are connected with the robot control: weld power sources, casting machines, metal	The peripheral equipment includes all devices and machines which form a compound system together with the robot and which are connected with the robot control: weld power sources, casting machines, metal	The peripheral equipment includes all devices and machines which form a compound system together with the robot and which are connected with the robot control: weld power sources, casting machines, metal	Position regulation on cycle
Orienteation change of the tool.	Orienteation change of the tool.	Orienteation change of the tool.	Position regulation on cycle
The TCP is moved from the initial point to the destination point on a mathematically defined path (straight line, arc of a circle or spline movement). During CP movement there is continuously performed an	The TCP is moved from the initial point to the destination point on a mathematically defined path (straight line, arc of a circle or spline movement). During CP movement there is continuously performed an	The TCP is moved from the initial point to the destination point on a mathematically defined path (straight line, arc of a circle or spline movement). During CP movement there is continuously performed an	Position regulation on cycle
Normal - lies in the processing plane square to the programmed path.	Normal - lies in the processing plane square to the programmed path.	Normal - lies in the processing plane square to the programmed path.	Position regulation on cycle
Tangent - lies in the programmed path in the processing plane.	Tangent - lies in the programmed path in the processing plane.	Tangent - lies in the programmed path in the processing plane.	Position regulation on cycle
Binormal - stands square to the programmed path and square to the processing plane.	Binormal - stands square to the programmed path and square to the processing plane.	Binormal - stands square to the programmed path and square to the processing plane.	Position regulation on cycle

The TCP moves a bent way resulting from the movements of the individual axes.

The current position of the TCP and programmed position in the current step of the user program are identical.

If a programmed movement is interrupted with 'STOP', and the TCP is moved out from the current program position in manual mode via the movement keys, after switch over to the operating mode 'AUTO', and operation of the key 'START', the TCP returns to the point of interruption (return positioning). Only then there is step coincidence again and the interrupted movement will be continued with the programmed speed.

The robot moves in the movement mode PTP with reduced speed until there will be step coincidence. Only then, the programmed speeds and movement modes will be valid.

Step coincidence will be canceled when if you scroll in the current program or if you change it.

Then, the current position, resp. the next following position in the user program will be approached with reduced speed. When the TCP has reached this position, there will be step coincidence again.

Software limit switches are only active with synchronized robot! They limit the traversing range of the robot and the additional axes.

When moving beyond a software limit switch the axis movement is interrupted and the corresponding message is displayed on the teach pendant.

After acknowledgement of the error message the axis can be moved back again into the admissible traversing range.

step coincidence

rotary axes

S

software limit switch

Explanation of terms

R E I S R O B O T I C S

The TCP moves a bent way resulting from the movements of the individual axes.

The TCP moves a bent way resulting from the movements of the individual axes.

R

<p>TCP</p> <p>Tool Center Point = operating point of the tool of the TCP. The positions stored in a program include the destination coordinates in the manual movement modes, positions and orientations of the TCP are approached with the movement keys and adopted into the user program as movement step (destination position). The tool data define the position of the TCP referring to the tool flange (axis 6 for robots of the RH and RV series). They determine the open- ing point of the robot. Tool steps are stored in the tool variables. Deviation of the position ACTUAL value from the position NOMINAL value during an axis movement. Deviations are admissible in defined limits. The admissible limit values are defined in the machine data.</p>	<p>teach in</p> <p>In the manual movement modes, positions and orientations of the TCP are approached with the movement keys and adopted into the user program as movement step (destination position).</p>	<p>tool data</p> <p>The tool data define the position of the TCP referring to the tool flange (axis 6 for robots of the RH and RV series). They determine the open- ing point of the robot. Tool steps are stored in the tool variables. Deviation of the position ACTUAL value from the position NOMINAL value during an axis movement. Deviations are admissible in defined limits. The admissible limit values are defined in the machine data.</p>
<p>tracking distance</p> <p>Deviation of the position ACTUAL value from the position NOMINAL value during an axis movement.</p>	<p>deviations</p> <p>Deviations are admissible in defined limits. The admissible limit values are defined in the machine data.</p>	<p>traversing range</p> <p>Each axis has a defined traversing range. The center of the move- ment range is the so-called zero point of the axis (exception: axis 2 of the RV series robots). In the regular case the movement ranges in ne- gative and positive direction are identical. The movement ranges are limited by the software limit switches.</p>
<p>user input</p> <p>Binary (digital) signals from peripheral equipment can be put on user inputs and switch them to level 1 (the input is applied with +24V) or to level 0 (the input is applied with 0V). Depending on the switched condition, program interruptions or conditional branches can be pro- grammed in the user program.</p>	<p>user output</p> <p>A user output consists of a contact that is closed (level 1) or opened (level 0) by programmed commands in the user program.</p>	<p>user program</p> <p>The operation sequence of the robot system is defined in the user program. The user program describes movements sequences, admis- sible units and contains control-internal operations (e.g. program instructions between the robot control and the peripher-</p>
<p>branches, mathematical operations, logical operations etc.).</p>	<p>branches, mathematical operations, logical operations etc.).</p>	<p>branches, mathematical operations, logical operations etc.).</p>

13 INDEX

- A Access authorizations 7.3-27
- D Dead man operation 7-7-33
- L Level 7.3-27
- M Login Name 7-4-29
- Macro 2.-37, 8.5.3-53
- MAC 8.5.3-53
- macro 8.5.1-52
- movement modes - circular 8.2.1.2-41
- movement modes - Conneicting positions 8.2.1.3-42
- movement modes - Straight line 8.2.1.1-40
- P MPR 8.5.1-52
- P Password 7-4-29
- S SPR 8.5.2-53
- S Subprogram 8.5.2-53

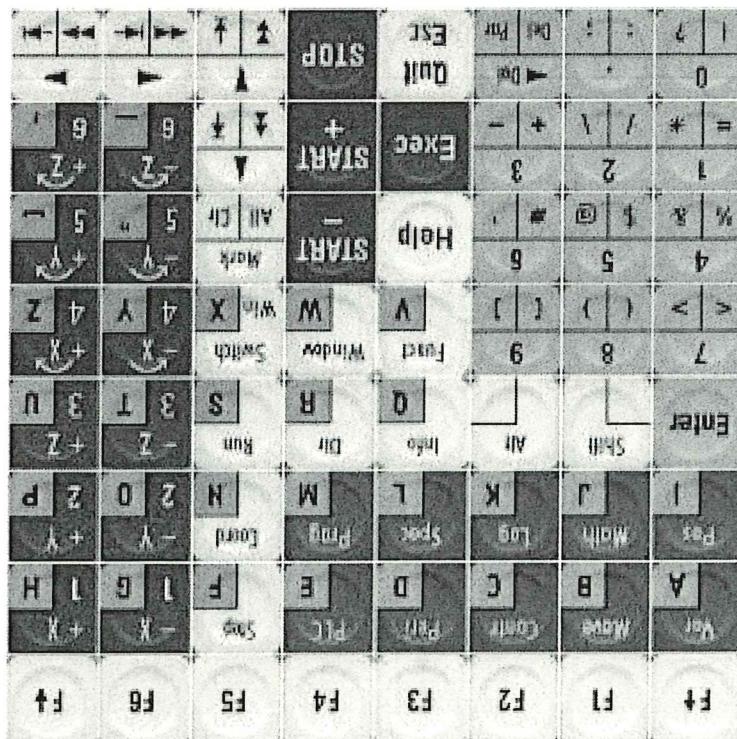
Message: "Adjust the contrast at the overdrive regulator and terminate with QUIT."

- Adjust contrast
Message: "Adjust contrast" 
 - Rate with QUIT
Message: "Rate with QUIT" 
 - Adjust contrast
Message: "Adjust contrast" 

The adjusted and acknowledged value is stored in the control.

7.1.3 Change contrast of the display

Fig. 7-1: Keyboard of the portable teach pendant



7.1.2 Keyboard of the PHG (teach pendant)

Fig. 7-3: RH series

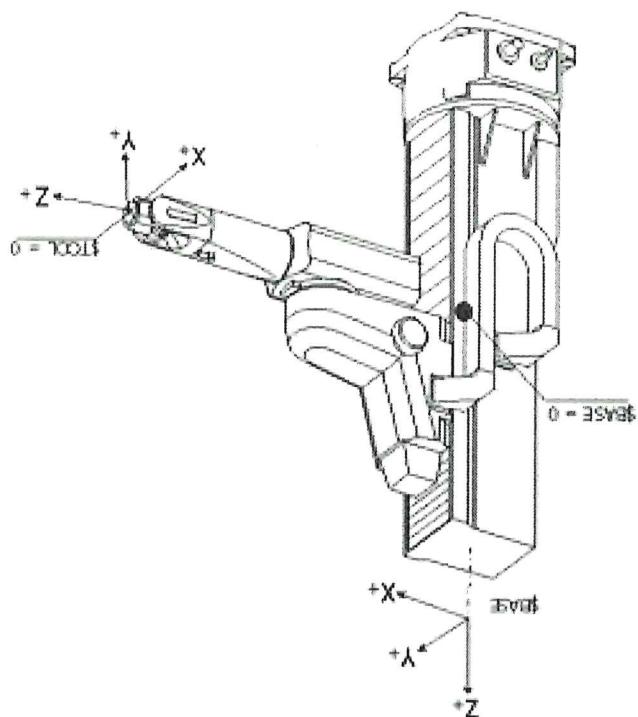
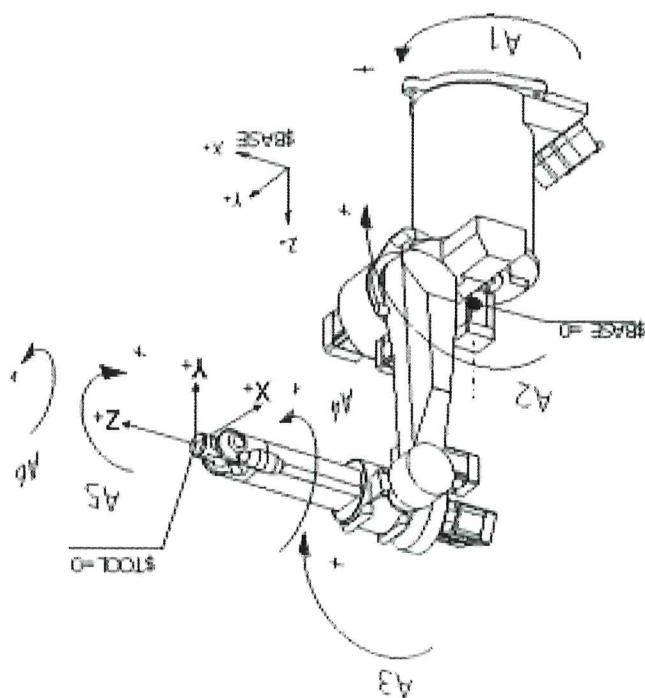


Fig. 7-2: RV series



7.2 COORDINATE SYSTEM

The ROBOTstarV allows generation and administration of access authorizations for various user groups. The users are divided in four classes (levels) with different utilization rights each:

7.3 ACCESS AUTHORIZATIONS

Fig. 7-5: table coordinate system

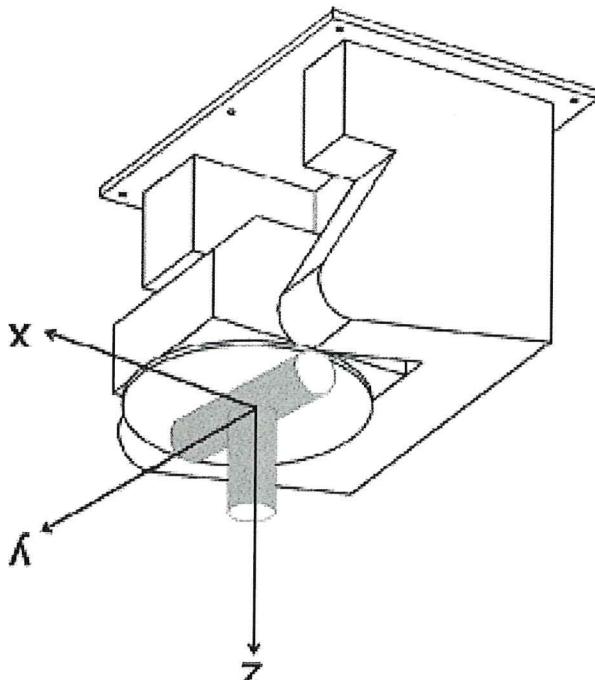
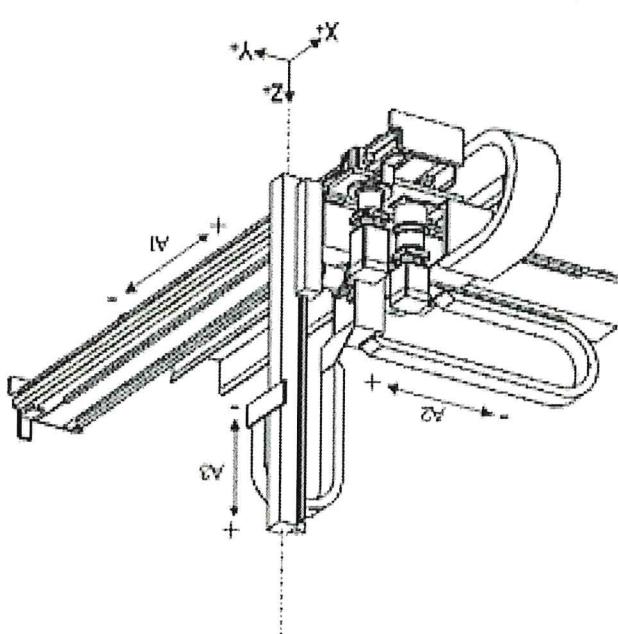


Fig. 7-4: RL series



Please enter (0 - 3):

0 or Quit abortion

3 Change password

2 Logout

1 Login

User administration

Tab. 7-4: Login - Level 2

7.3.1 Login for Level 2

Please enter (0 - 1):

0 or Quit abortion

1 Login

User administration

Tab. 7-3: Login - Level 1

The level is displayed in the blue status window.

The control after switch on always starts up in level 1.

Level	User group	Operations
1	Operator	Start automatic cycle Stop automatic cycle
2	Setter	Level 1 and movement of the robot in hand-, test- and automatic mode. Starting of predefined user programs reading access to the range \$CON- FIG
3	Programmer	Level 2 and generation, modification and deletion of user programs modification of machine data writing to the range \$CONFIG
4	Service	like level 3, but with full access to the control system REIS ROBOTICS control equipment setting of safety equipment

Tab. 7-2: User groups

Prog	Create new program or subdirectory.
new	
Prog	Mark program or directory next to the cursor or cancel its marking.
mark	
Prog	Delete programs and/or directories. Directories to be deleted must be empty!
del	By entering another name (perhaps with indication of path), an arbitrary other program can be deleted.
Prog	Copy programs. Directories cannot be copied!
copy	Marked programs (not directories) can be copied into another directory or on disk.

Tab. 7-5: DIR mode / 1st menu



7.4.2 Activation of DIR mode

The two main modes are the DIR and the EDIT mode.

Selection of the possible operating functions is made by means of the function keys under the display. The arrow keys serve for switching over between the menu levels.

Selection of the possible operating functions is made by means of the function keys under the display. The arrow keys serve for switching over between the menu levels.

7.4.1 Display of the PHG

7.4 OPERATING MODES OF THE CONTROL

The PHG are allowed.

For the login name and for the password all characters available on the PHG are allowed.

The personal **password** always consists of 8 characters.

10 characters at maximum.

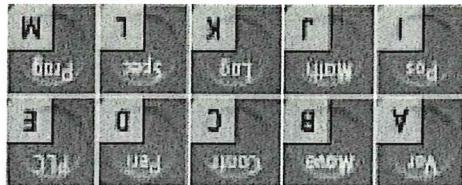
The **login name** must at least consist of one character and may have

		Eras
Disk	Delete contents of the disk in drive A:.	protects against deletion!
Disk	The programs to be read in are marked and subsequently copied into the desired directory on the control program shall be overwritten.	Overwriting is only possible for programs not being if a selected program name already exists in the destination directory, inquiry will be made whether the existing program shall be overwritten.
open	After selection of this menu item the programs in the main directory of the disk are displayed (no subdirectories!)	The programs to be read in are marked and subsequently copied into the desired directory on the control.
Disk	Read-in programs from disk (drive A:).	The programs to be read in are marked and subsequently copied into the desired directory on the control.
Code	Passwords for the various user groups (levels) can be allocated in level 3.	Change level
Word	If programs are marked, the indicated character string will be searched for in the marked programs. This character string may be replaced by another one, if it is not part of a program name, a command word, a describer or a system equate.	Allocation in level 3.
Find	Search for a program or directory name only in the current directory. Replacement of character strings is not possible in DIR mode!	possible in DIR mode!

Tab. 7-6: DIR mode / 2nd menu

		Drive
Prog	Program selection by entering the program or directory name.	Selection of the available drives. Drives S, R and A can be selected with the PGH.
open	If the program to be selected is not in the current directory, the path has to be indicated. Indicate directories if only the slash is entered, change-over is made directly into the main directory.	be selected with the PGH.

Fig. 7-7: Movement keys



Robot and additional axes are moved via the teach pendant key. Besides this, linear movement of the tool within the selected board. This requires knowledge of the directions of the three coordinates. This requires knowledge of the directions of the three coordinates. This requires knowledge of the directions of the three coordinates. This requires knowledge of the directions of the three coordinates.

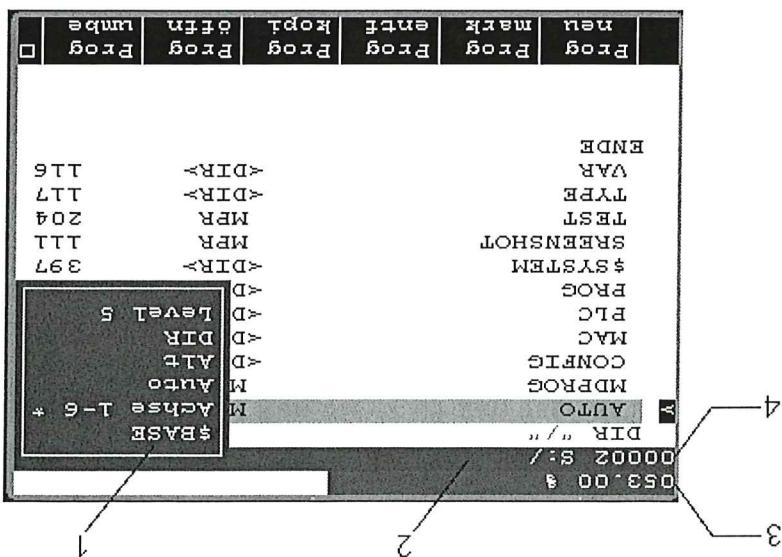
7.5.1 Movement via the keyboard

The robot can be moved via the keyboard, the function Position Control or via the 6D-mouse being available as an option.

7.5 MOVE ROBOT

- | | |
|---|--|
| 1 | Status window with status indications |
| 2 | Display of manual operating mode and type of program treatment |
| 3 | Current path |
| 4 | Current override value (numerical and as bar) |
| 5 | Current step number |

Fig. 7-6: Display in DIR mode



The entries of a directory are displayed on the HG.



Fish	Service REIS ROBOTICS!
read	Service REIS ROBOTICS!
Fish	Service REIS ROBOTICS!

Tab. 7-7: DIR mode / 3rd menu

Edit	Service REIS ROBOTICS!
mem	Service REIS ROBOTICS!
Prog	Rename programs and directories
ren	The cursor is situated in the input line on the path and name (perhaps with indication of path) an arbitrary name of the program/directory. By input of another other program/directory can be renamed.
	For input without indication of path, the program/directory will be relocated to the current directory. After operation of the ENTER key select the type of the new program.
	Enter directory (with complete indication of path) where the marked programs/directories shall be relocated to.

- Linear movement into world-Z direction
- Linear movement into world-Y direction
- Linear movement into world-X direction
- Rotation around the hand-X axis
- Rotation around the hand-Y axis
- Rotation around the hand-Z axis

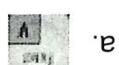
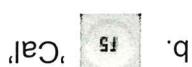
This program is structured so that one movement each will be executed one after the other into the following directions respectively:
The 6D-mouse is calibrated via the program MAUSPHG at the PHG.

7.6.4 Calibration at the PHG

11. Repeat the last two items for each movement direction.
detain again).
 10. Bring back the 6D-mouse into zero position (let go shortly and then see instructions on the teach pendant display).
 9. Execute the offset measurement if this hasn't been done yet. During the offset measurement the 6D-mouse must not be touched; see instructions on the teach pendant display.
- Calibration program starts



7. Switch on drives with the permission key.
6. Set override to approx. 30 %.
5. Fix 6D-mouse on the tool.
4. Select operating mode TEST2.
3. "Cal PHG mouse".
- d. Select the desired calibration: "Cal mouse 1", "Cal mouse 2" or "Cal PHG mouse".



2. Select calibration program.

13. Repeat the last two items for each movement direction.
back to home position (let go shortly and then detain again).
12. Bring back the 6D-mouse into zero position while the robot moves
with the 6D-mouse movement; direct 6D-mouse into that direction
11. Don't move PHG any more. Follow-up the movement of the TCP
see instructions on the teach pendant display.
10. Execute the offset measurement if this hasn't been done yet. Due-
ring the offset measurement the 6D-mouse must not be touched;
ring the offset measurement if this hasn't been done yet. Due-
Calibration program starts



8. Press the permission key and don't let it go during the complete
on.
7. Switch on drives with the permission key or with the key 'drives
6. Set override to approx. 30 %.
5. Fix 6D-mouse on the tool.
4. Select operating mode TEST2.
3.
d. "Cal PHG mouse"
c. "Mouse"
b. "Cal"
a.
2. Select calibration program.

1. Adjust the operation mode AUTO-TEST with the key-operated key
on the PHG.
REMARK: The data of the 6D-mouse will only be read-in at the
end of the movement --> don't let go the mouse immediately!
The vectors for the world-Z direction and for the rotation around the
hand-Z axis are calculated by the control.

Message: "Recalibration finished"



→ Set override regulator parallel to the reference direction follows.

The control cannot automatically recognize a twist of the PHG and thus, of the 6D-mouse. In this case, calibration must be corrected as been held during the calibration.

If the 6D-mouse is fixed on the PHG, the robot even with correct calibration only moves into the correct direction if the PHG with reference to the reference direction is held exactly in the same way as it had

7.6.6 Recalibration of the 6D-mouse

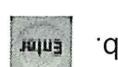
A macro belongs to each of these menu items that will be executed after selection of the menu item.

the third function key menu.
2. Select menu item "PHG Mouse", "Tool1 Mouse" or "Tool2 Mouse" in COORD menu appears.



As long as the contents of the vector variable are still preserved, a simple call of the calibration data once determined is sufficient. After having run one of the the calibration programs the correspond- ding calibration is activated automatically.

7.6.5 Call calibration data



a. Select an arbitrary space direction and set the marking of the override regulator parallel to the selected space direction.
14. Do the reference measurement for the recalibration.

8.1	General	
40	Programming of movement sequences	
40	Movement modes	
40	Adjustment of movement mode #LINEAR	
41	Adjustment of movement mode #CIRC	
42	Adjustment of movement mode #SPLINE	
42	Storage of position	
43	Control of the peripheral equipment	
43	Switching of digital outputs	
43	Switch on output	
45	Switch off output	
45	Inquiry of digital input signals	
46	Waiting for input signal	
46	Input signal as branch condition	
47	Input of analog outputs	
48	Control of analog outputs	
49	Inquiry of analog inputs	
50	Program branches	
50	Input of the branch destination	
50	Input of an absolute branch	
51	Input of a conditional branch	
52	Programming of waiting times	
52	Program calls	
52	Main program (MPR)	
52	Change into a main program	
52	Subprogram (SPR)	
53	Call of a subprogram	
53	Macro (MAC)	
53	Call of a macro	
53	Call of a macro	

8 PROGRAMMING

2. INTERPOL

MOVE menu is opened



movement.

If the orientation in the point of destination is different from the one in the start point, the tool will be readjusted continuously during the movement.

For movements on a straight line the movement mode '#LINEAR' is selected. The TCP approaches the next following position(s) on a straight line.

8.2.1.1 Adjustment of movement mode #LINEAR

c. #SPLINE, connection of positions without corners

b. #CIRC, circular path

a. #LINEAR, straight

Distinction is made between three movement modes:

positions on a mathematically defined path.

CP means that the TCP approaches the next following position or

2. Path Movements (CP)

arm robots)

straight line, but moves on a curved distance (only with articulated end position. As a consequence of this the TCP does not follow a simultaneous and stop at the same time in the corresponding

ment depends only on the movement path of the axes. They start The movement mode PTP is the standard default. The PTP move-

1. Point-to-Point Movements (PTP)

med position to the next:

(Tool Center Point = work point of the tool) moves from one program-

There are two different movement modes by means of which the TCP

ways moves from one position to the next one on the direct way.

positions in the order as indicated in the user program. Doing so, it allows space positions. During the program run the robot approaches the position sequence of the robot is controlled via programmed

8.2.1 Movement modes

8.2 PROGRAMMING OF MOVEMENT SEQUENCES

8.1 GENERAL

If no movement mode is programmed at the beginning of a program, all following positions will be approached with the default adjustment #PTP.

Step	Command	Points and movement modes
S1	MPR	MOVEMENT
S2	TOOL	T
S9	POSITION	A
S10	POSITION	B
S11	INTERPOL	#LINEAR
S12	POSITION	C
S13	INTERPOL	#CIRC
S14	POSITION	D
S15	POSITION	E
S16	POSITION	F
S17	POSITION	G
S18	INTERPOL	#PTP
S19	POSITION	H

Tab. 8-1: Example for programming of a circular interpolation

over.

After #CIRC, the control interprets each first, third, fifth etc. position as circular auxiliary point, each second, fourth, sixth etc. position as end point of a circular path and simultaneously as start point of the next circular segment, until the movement mode will be switched over.

Several circular segments can be programmed directly one after the other. After switch-on of the circular interpolation always an even number of positions must have been programmed before switching-

over the movement mode.

An auxiliary position on the circular path (circular auxiliary point) has to be entered after the command #CIRC.

For programming of circular movements the movement mode #CIRC (circular interpolation) is entered.

8.2.1.2 Adjustment of movement mode #CIRC

4. Approach point and define it as normal position.

3.  "#LINEAR"

Menu of the operating modes is opened.

- 8.2.1.3 Adjustment of movement mode #SPLINE**
1. MOVE menu is opened
 2. "INTERPOL"
 3. Select "#SPLINE".
- Menu of the operating modes is opened.
- Further information: see programming manual
- In the movement mode #SPLINE the TCP moves on a path connecting the programmed positions without corners.

4. Define circular auxiliary point.
 5. Define end point.
 6. For another circular path enter the circular auxiliary point again and then the end point.
- MOVE menu is opened
- 8.2.1.4 Adjustment of movement mode #CIRC**
1. MOVE menu is opened
 2. "INTERPOL"
 3. "#CIRC".
- Menu of the operating modes is opened.

Position G will be approached on this second arc of a circle. Position H and the following ones will be approached in movement mode PTP again.

Since circular interpolation is still active, another arc of a circle will be calculated from positions E, F, and G which is directly attached to the first one.

#CIRC in step 13 effects that an arc of a circle will be calculated from the positions C, D, and E on which the TCP approaches position E in step 15.

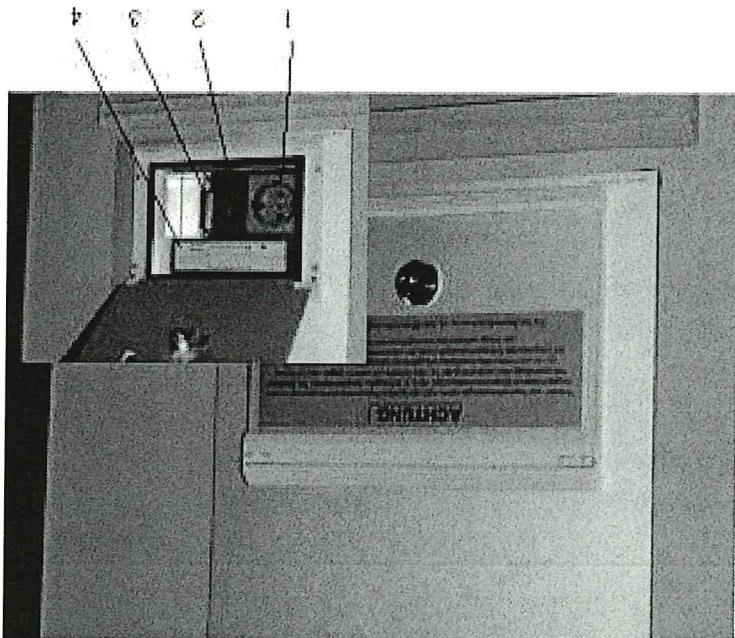
The position C in step 12 will be approached on a straight line.

In the example the TCP will approach the positions A and B in the movement mode PTP.

For further information about start-up of your installation please refer to the operating manuals of the robot and of the corresponding peripheral equipment.

- | | |
|---|-----------------------------------|
| 1 | Voltage supply for laptop (230 V) |
| 2 | DNC connection |
| 3 | PHG connection |
| 4 | disk drive |

Fig. 6-1: Plug connections control cabinet - front side



- ⇨ Connect teach pendant via the plug connections of the control cabinet.
- ⇨ Connect the robot the peripheral units with the delivered cables via the plug connections of the control cabinet.

6.2.1 Connect installation

6.2 START-UP

Establish energy supply acc. to the information on the type plate mounted on the control cabinet, resp. acc. to the information given in the circuit diagrams.

6.1 ENERGY SUPPLY



6 INSTALLATION

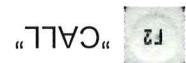
see chapter „OPERATION“

6.3 SYNCHRONIZE ROBOT

7.1	Operation elements	24
7.1.1	Sybolism of the examples in the manual	24
7.1.2	Keyboard of the PHG (teach pendant)	25
7.1.3	Change contrast of the display	25
7.2	Coordinate system	26
7.3	Access authorizations	27
7.3.1	Login for Level 2	28
7.4	Operating modes of the control	29
7.4.1	Display of the PHG	29
7.4.2	Activation of DIR mode	29
7.5	move robot	32
7.5.1	Movement via the keyboard	32
7.5.2	Movement with the mouse	33
7.5.3	Change/enter positions	33
7.5.3.1	Edit position	33
7.6	Calibration of 6D-mouse	34
7.6.1	Preparations	34
7.6.2	Data safeguarding	34
7.6.3	Calibration at the tool	34
7.6.4	Calibration at the PHG	35
7.6.5	Call calibration data	35
7.6.6	Recalibration of the 6D-mouse	37

7 OPERATION

- <name of subprogram>



Samples of the symbolism

Action	Symbol	Description
Operate key		The function allocated to the function key in the current selection menu.
Selection of a function		The function allocation to the function key in the current selection menu.
Enter name (e.g. <name>)		Enter name (e.g. for a program)
Enter value (e.g. 1.0)		Enter value (e.g. 1.0)

Tab. 7-1: Symbolism of the examples

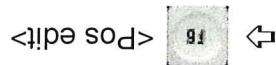
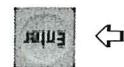
7.1.1 Symbolism of the examples in the manual

The robot control is operated via the keyboard of the portable teach pendant. Operating the 'Shift' key with individual keys allows access to additional functions being represented in the left bottom corner of the key, resp. in the right bottom corner for operation of the 'Alt' key.

7.1 OPERATION ELEMENTS

7.5 Movement with the mouse

7.5.1 Edit position



7.5.1.1 Edit position

7.5.3 Change/enter positions

→ Move mouse into the desired direction

- Cartesian movement mode selected.
- Drives switched on.
- Robot synchronous.

For movement via the mouse, the same requirements must be met as for movement via "POSITION CONTROL":

By blocking the corresponding movement mode (either translatory or rotatory) an unintended change of the orientation angles or of the TCP coordinates during movement via 6D-mouse can be prevented. There are two menu items for this purpose: Mouse Trans and Mouse Rotate under the PG-key, Coord.

The robot can only be moved in the cartesian movement modes by means of the 6D-mouse.

Nothing changes with input of space points into a user program, consequently no contours are stored.

The 6D-mouse allows intuitive movement of the robot into any direction. The 6D-mouse, however, cannot completely replace movement of the robot via teach pendant keys.

Speed of the movement can be changed with the override regulator

also during movement.

Several axes can be pressed at the same time.

If the key is pressed, in order to move several axes at the same time,

movement is executed in dead man operation: The robot only moves

7.6 CALIBRATION OF 6D-MOUSE

The functionality for calibration of the 6D-mouse and movement of the robot axes with the 6D-mouse already exists in the RSV system software.

The change-over works only refer to fixation of the 6D-mouse fixtures at the tool and at the PHG. Besides this, the control PHG must be equipped with a 6D-mouse interface which is situated on the teach pendant reverse side in the form of a 5-pole jack.

As long as nothing is changed at the 6D-fixtures and as long as the content of the user program memory won't be destroyed, a unique calibration is sufficient for each existing 6D-mouse fixture. By buffering the user program memory the calibration data even won't be lost after switch-off of the control.

For reasons of safety, however, we recommend to safeguard the following file with the calibration data on disk:

S:/\$/CONFIG/\$DATA/SYSDAT

The 6D-mouse is calibrated via the following programs at the tool:

With these programs it is possible to store two different tool calibration fixtures 1 or to fixture 2).

The program MAUSKAL2 has the same structure like MAUSKAL1 and is only required if a second 6D-mouse fixture is attached to the mouse to the tool.

These calibration programs are structured so that one movement each is made into the following directions respectively one after the other: linear movement into hand-X direction, into hand-Y direction, into hand-Z direction and one rotation around the hand-X axis, around the hand-Y axis, and around the hand-Z axis.

For the linear movements the TCP moves a path of -15 mm. An angle change of -5 degrees is preset for rotations.

REMARK: The data of the 6D-mouse will only be read-in at the end of the movement --> don't let go the mouse immediately!

1. Adjust the operation mode AUTO-TEST with the key-operated switch on the PHG.

1	Table of contents
2	Description
2.1	Control concept
8	
3	Qualification of the personnel
4.1.1	User
4.1.2	Insured
14	
4.1.3	Warnings
14	
4.1.4	Skilled personnel
14	
4.2	Instructions concerning safety regulations
15	
4.2.1	Maintenance
16	
4.2.2	Instructions of the manufacturer
16	
4.2.2.1	General remarks
16	
4.2.2.2	Special safety instructions for the insured
17	
4.2.2.3	Special safety instructions for the user
18	
5.1	Operating personnel (Level 1)
20	
5.2	Setters and programmers (as of Level 2)
20	
5	Prerequisites for operation of the robot installation
6	F
21	
6.2	Start-up
21	
6.2.1	Connect installation
21	
6.3	Synchronize robot
22	
6	Installation
7.1	Operation elements
24	
7.1.1	Symbols in the manual
24	
7.1.2	Keyboard of the PHG (teach pendant)
25	
7.1.3	Change contrast of the display
25	
7.2	Coordinate system
26	
7.3	Access authorizations
26	
7.3.1	Login for Level 2
27	
7.4	Operating modes of the control
28	
7.4.1	Display of the PHG
29	
7.4.2	Activation of DIR mode
29	
7.5	Move robot
32	
7.5.1	Movement via keyboard
32	
7.5.2	Movement with the mouse
33	
7	Operation

8	Programming
8.1	General
8.2	Programming of movement sequences
8.2.1	Movement modes
8.2.1.1	Adjustment of movement mode #LINEAR
8.2.1.2	Adjustment of movement mode #CIRC
8.2.2	Storage of position
8.2.2.1	Switch on output
8.2.3	Control of the peripheral equipment
8.2.3.1	Switching of digital outputs
8.2.3.2	Inquiry of digital input signals
8.2.3.2.1	Waiting for input signal
8.2.4	Control of analog outputs
8.2.4.1	Inquiry of analog inputs
8.2.5	Program branches
8.2.5.1	Input of the branch destination
8.2.5.1.1	Input of an absolute branch
8.2.5.2	Input of a conditional branch
8.2.5.3	Programming of waiting times
8.2.5.4	Program calls
8.2.5.5	Change into a main program
8.2.5.6	Main program (MPR)
8.2.5.7	Subprogram (SPR)
8.2.5.8	Call of a subprogram
8.2.5.9	Macro (MAC)
8.2.5.10	Call of a macro
8.3	Commands for program control
8.3.1	Switch off output
8.3.2	Inquiry of digital input signals
8.3.2.1	Waiting for input signal
8.3.3	Control of analog outputs
8.3.4	Inquiry of analog inputs
8.4	Program branches
8.4.1	Input of the branch destination
8.4.2	Input of an absolute branch
8.4.3	Input of a conditional branch
8.4.4	Input of a program branch
8.4.5	Programming of waiting times
8.5	Program calls
8.5.1	Change into a main program
8.5.2	Main program (MPR)
8.5.3	Subprogram (SPR)
8.5.4	Call of a subprogram
8.5.5	Macro (MAC)
8.5.6	Call of a macro
8.5.7	Programming of waiting times
8.5.8	Program calls
8.5.9	Change into a main program
8.5.10	Main program (MPR)
8.5.11	Subprogram (SPR)
8.5.12	Call of a subprogram
8.5.13	Macro (MAC)
8.5.14	Call of a macro
8.5.15	Programming of waiting times
8.5.16	Program calls
8.5.17	Change into a main program
8.5.18	Main program (MPR)
8.5.19	Subprogram (SPR)
8.5.20	Call of a subprogram
8.5.21	Macro (MAC)
8.5.22	Call of a macro
8.5.23	Programming of waiting times
8.5.24	Program calls
8.5.25	Change into a main program
8.5.26	Main program (MPR)
8.5.27	Subprogram (SPR)
8.5.28	Call of a subprogram
8.5.29	Macro (MAC)
8.5.30	Call of a macro
8.5.31	Programming of waiting times
8.5.32	Program calls
8.5.33	Change into a main program
8.5.34	Main program (MPR)
8.5.35	Subprogram (SPR)
8.5.36	Call of a subprogram
8.5.37	Macro (MAC)
8.5.38	Call of a macro
8.5.39	Programming of waiting times
8.5.40	Program calls
8.5.41	Change into a main program
8.5.42	Main program (MPR)
8.5.43	Subprogram (SPR)
8.5.44	Call of a subprogram
8.5.45	Macro (MAC)
8.5.46	Call of a macro
8.5.47	Programming of waiting times
8.5.48	Program calls
8.5.49	Change into a main program
8.5.50	Main program (MPR)
8.5.51	Subprogram (SPR)
8.5.52	Call of a subprogram
8.5.53	Macro (MAC)
8.5.54	Call of a macro
8.5.55	Programming of waiting times
8.5.56	Program calls
8.5.57	Change into a main program
8.5.58	Main program (MPR)
8.5.59	Subprogram (SPR)
8.5.60	Call of a subprogram
8.5.61	Macro (MAC)
8.5.62	Call of a macro
8.5.63	Programming of waiting times
8.5.64	Program calls
8.5.65	Change into a main program
8.5.66	Main program (MPR)
8.5.67	Subprogram (SPR)
8.5.68	Call of a subprogram
8.5.69	Macro (MAC)
8.5.70	Call of a macro
8.5.71	Programming of waiting times
8.5.72	Program calls
8.5.73	Change into a main program
8.5.74	Main program (MPR)
8.5.75	Subprogram (SPR)
8.5.76	Call of a subprogram
8.5.77	Macro (MAC)
8.5.78	Call of a macro
8.5.79	Programming of waiting times
8.5.80	Program calls
8.5.81	Change into a main program
8.5.82	Main program (MPR)
8.5.83	Subprogram (SPR)
8.5.84	Call of a subprogram
8.5.85	Macro (MAC)
8.5.86	Call of a macro
8.5.87	Programming of waiting times
8.5.88	Program calls
8.5.89	Change into a main program
8.5.90	Main program (MPR)
8.5.91	Subprogram (SPR)
8.5.92	Call of a subprogram
8.5.93	Macro (MAC)
8.5.94	Call of a macro
8.5.95	Programming of waiting times
8.5.96	Program calls
8.5.97	Change into a main program
8.5.98	Main program (MPR)
8.5.99	Subprogram (SPR)
8.5.100	Call of a subprogram
8.5.101	Macro (MAC)
8.5.102	Call of a macro
8.5.103	Programming of waiting times
8.5.104	Program calls
8.5.105	Change into a main program
8.5.106	Main program (MPR)
8.5.107	Subprogram (SPR)
8.5.108	Call of a subprogram
8.5.109	Macro (MAC)
8.5.110	Call of a macro
8.5.111	Programming of waiting times
8.5.112	Program calls
8.5.113	Change into a main program
8.5.114	Main program (MPR)
8.5.115	Subprogram (SPR)
8.5.116	Call of a subprogram
8.5.117	Macro (MAC)
8.5.118	Call of a macro
8.5.119	Programming of waiting times
8.5.120	Program calls
8.5.121	Change into a main program
8.5.122	Main program (MPR)
8.5.123	Subprogram (SPR)
8.5.124	Call of a subprogram
8.5.125	Macro (MAC)
8.5.126	Call of a macro
8.5.127	Programming of waiting times
8.5.128	Program calls
8.5.129	Change into a main program
8.5.130	Main program (MPR)
8.5.131	Subprogram (SPR)
8.5.132	Call of a subprogram
8.5.133	Macro (MAC)
8.5.134	Call of a macro
8.5.135	Programming of waiting times
8.5.136	Program calls
8.5.137	Change into a main program
8.5.138	Main program (MPR)
8.5.139	Subprogram (SPR)
8.5.140	Call of a subprogram
8.5.141	Macro (MAC)
8.5.142	Call of a macro
8.5.143	Programming of waiting times
8.5.144	Program calls
8.5.145	Change into a main program
8.5.146	Main program (MPR)
8.5.147	Subprogram (SPR)
8.5.148	Call of a subprogram
8.5.149	Macro (MAC)
8.5.150	Call of a macro
8.5.151	Programming of waiting times
8.5.152	Program calls
8.5.153	Change into a main program
8.5.154	Main program (MPR)
8.5.155	Subprogram (SPR)
8.5.156	Call of a subprogram
8.5.157	Macro (MAC)
8.5.158	Call of a macro
8.5.159	Programming of waiting times
8.5.160	Program calls
8.5.161	Change into a main program
8.5.162	Main program (MPR)
8.5.163	Subprogram (SPR)
8.5.164	Call of a subprogram
8.5.165	Macro (MAC)
8.5.166	Call of a macro
8.5.167	Programming of waiting times
8.5.168	Program calls
8.5.169	Change into a main program
8.5.170	Main program (MPR)
8.5.171	Subprogram (SPR)
8.5.172	Call of a subprogram
8.5.173	Macro (MAC)
8.5.174	Call of a macro
8.5.175	Programming of waiting times
8.5.176	Program calls
8.5.177	Change into a main program
8.5.178	Main program (MPR)
8.5.179	Subprogram (SPR)
8.5.180	Call of a subprogram
8.5.181	Macro (MAC)
8.5.182	Call of a macro
8.5.183	Programming of waiting times
8.5.184	Program calls
8.5.185	Change into a main program
8.5.186	Main program (MPR)
8.5.187	Subprogram (SPR)
8.5.188	Call of a subprogram
8.5.189	Macro (MAC)
8.5.190	Call of a macro
8.5.191	Programming of waiting times
8.5.192	Program calls
8.5.193	Change into a main program
8.5.194	Main program (MPR)
8.5.195	Subprogram (SPR)
8.5.196	Call of a subprogram
8.5.197	Macro (MAC)
8.5.198	Call of a macro
8.5.199	Programming of waiting times
8.5.200	Program calls
8.5.201	Change into a main program
8.5.202	Main program (MPR)
8.5.203	Subprogram (SPR)
8.5.204	Call of a subprogram
8.5.205	Macro (MAC)
8.5.206	Call of a macro
8.5.207	Programming of waiting times
8.5.208	Program calls
8.5.209	Change into a main program
8.5.210	Main program (MPR)
8.5.211	Subprogram (SPR)
8.5.212	Call of a subprogram
8.5.213	Macro (MAC)
8.5.214	Call of a macro
8.5.215	Programming of waiting times
8.5.216	Program calls
8.5.217	Change into a main program
8.5.218	Main program (MPR)
8.5.219	Subprogram (SPR)
8.5.220	Call of a subprogram
8.5.221	Macro (MAC)
8.5.222	Call of a macro
8.5.223	Programming of waiting times
8.5.224	Program calls
8.5.225	Change into a main program
8.5.226	Main program (MPR)
8.5.227	Subprogram (SPR)
8.5.228	Call of a subprogram
8.5.229	Macro (MAC)
8.5.230	Call of a macro
8.5.231	Programming of waiting times
8.5.232	Program calls
8.5.233	Change into a main program
8.5.234	Main program (MPR)
8.5.235	Subprogram (SPR)
8.5.236	Call of a subprogram
8.5.237	Macro (MAC)
8.5.238	Call of a macro
8.5.239	Programming of waiting times
8.5.240	Program calls
8.5.241	Change into a main program
8.5.242	Main program (MPR)
8.5.243	Subprogram (SPR)
8.5.244	Call of a subprogram
8.5.245	Macro (MAC)
8.5.246	Call of a macro
8.5.247	Programming of waiting times
8.5.248	Program calls
8.5.249	Change into a main program
8.5.250	Main program (MPR)
8.5.251	Subprogram (SPR)
8.5.252	Call of a subprogram
8.5.253	Macro (MAC)
8.5.254	Call of a macro
8.5.255	Programming of waiting times
8.5.256	Program calls
8.5.257	Change into a main program
8.5.258	Main program (MPR)
8.5.259	Subprogram (SPR)
8.5.260	Call of a subprogram
8.5.261	Macro (MAC)
8.5.262	Call of a macro
8.5.263	Programming of waiting times
8.5.264	Program calls
8.5.265	Change into a main program
8.5.266	Main program (MPR)
8.5.267	Subprogram (SPR)
8.5.268	Call of a subprogram
8.5.269	Macro (MAC)
8.5.270	Call of a macro
8.5.271	Programming of waiting times
8.5.272	Program calls
8.5.273	Change into a main program
8.5.274	Main program (MPR)
8.5.275	Subprogram (SPR)
8.5.276	Call of a subprogram
8.5.277	Macro (MAC)
8.5.278	Call of a macro
8.5.279	Programming of waiting times
8.5.280	Program calls
8.5.281	Change into a main program
8.5.282	Main program (MPR)
8.5.283	Subprogram (SPR)
8.5.284	Call of a subprogram
8.5.285	Macro (MAC)
8.5.286	Call of a macro
8.5.287	Programming of waiting times
8.5.288	Program calls
8.5.289	Change into a main program
8.5.290	Main program (MPR)
8.5.291	Subprogram (SPR)
8.5.292	Call of a subprogram
8.5.293	Macro (MAC)
8.5.294	Call of a macro
8.5.295	Programming of waiting times
8.5.296	Program calls
8.5.297	Change into a main program
8.5.298	Main program (MPR)
8.5.299	Subprogram (SPR)
8.5.300	Call of a subprogram
8.5.301	Macro (MAC)
8.5.302	Call of a macro
8.5.303	Programming of waiting times
8.5.304	Program calls
8.5.305	Change into a main program
8.5.306	Main program (MPR)
8.5.307	Subprogram (SPR)
8.5.308	Call of a subprogram
8.5.309	Macro (MAC)
8.5.310	Call of a macro
8.5.311	Programming of waiting times
8.5.312	Program calls
8.5.313	Change into a main program
8.5.314	Main program (MPR)
8.5.315	Subprogram (SPR)
8.5.316	Call of a subprogram
8.5.317	Macro (MAC)
8.5.318	Call of a macro
8.5.319	Programming of waiting times
8.5.320	Program calls
8.5.321	Change into a main program
8.5.322	Main program (MPR)
8.5.323	Subprogram (SPR)
8.5.324	Call of a subprogram
8.5.325	Macro (MAC)
8.5.326	Call of a macro
8.5.327	Programming of waiting times
8.5.328	Program calls
8.5.329	Change into a main program
8.5.330	Main program (MPR)
8.5.331	Subprogram (SPR)
8.5.332	Call of a subprogram
8.5.333	Macro (MAC)
8.5.334	Call of a macro
8.5.335	Programming of waiting times
8.5.336	Program calls
8.5.337	Change into a main program
8.5.338	Main program (MPR)
8.5.339	Subprogram (SPR)
8.5.340	Call of a subprogram
8.5.341	Macro (MAC)
8.5.342	Call of a macro
8.5.343	Programming of waiting times
8.5.344	Program calls
8.5.345	Change into a main program
8.5.346	Main program (MPR)
8.5.347	Subprogram (SPR)
8.5.348	Call of a subprogram
8.5.349	Macro (MAC)
8.5.350	Call of a macro
8.5.351	Programming of waiting times
8.5.352	Program calls
8.5.353	Change into a main program
8.5.354	Main program (MPR)
8.5.355	Subprogram (SPR)
8.5.356	Call of a subprogram
8.5.357	Macro (MAC)
8.5.358	Call of a macro
8.5.359	Programming of waiting times
8.5.360	Program calls
8.5.361	Change into a main program
8.5.362	Main program (MPR)
8.5.363	Subprogram (SPR)
8.5.364	Call of a subprogram
8.5.365	Macro (MAC)
8.5.366	Call of a macro
8.5.367	Programming of waiting times
8.5.368	Program calls
8.5.369	Change into a main program
8.5.370	Main program (MPR)
8.5.371	Subprogram (SPR)
8.5.372	Call of a subprogram
8.5.373	Macro (MAC)
8.5.374	Call of a macro
8.5.375	Programming of waiting times
8.5.376	Program calls
8.5.377	Change into a main program
8.5.378	Main program (MPR)
8.5.379	Subprogram (SPR)
8.5.380	Call of a subprogram
8.5.381	Macro (MAC)
8.5.382	Call of a macro
8.5.383	Programming of waiting times
8.5.384	Program calls
8.5.385	Change into a main program
8.5.386	Main program (MPR)
8.5.387	Subprogram (SPR)
8.5.388	Call of a subprogram
8.5.389	Macro (MAC)
8.5.390	Call of a macro
8.5.391</td	



13 Index

12 Explanation of terms

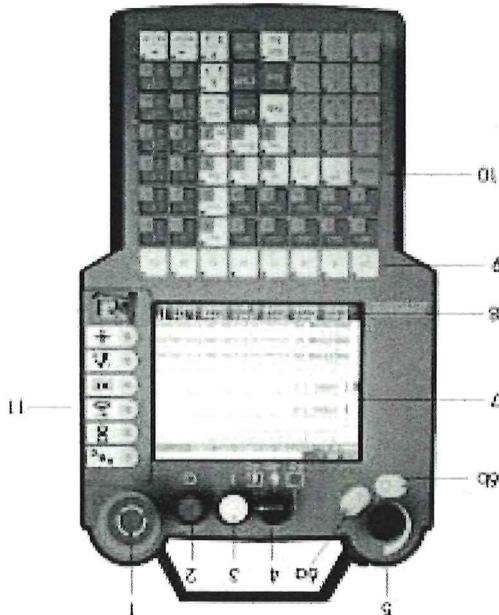
2 DESCRIPTION

Description

REIS ROBOTICS

7	Display
(Execute macro; Position Control)	
6b	Special key „O“
(Execute macro; Position Control)	
6a	Special key „I“
5	Override (speed)
4c	Automatic-Test
4b	Setting
4a	Automatic
4	Key-operated switch with positions
3	Drives ON
2	Drives OFF
1	Emergency-off

Fig. 2-1: Portable teach pendant PHG



- The control concept is based on the following components:
- VME-Bus-CPU
 - Real-time operating system
 - CAN-Bus technology
 - Full digital servo-amplifier with integrated position, speed and current regulation
 - Portable teach pendant (PHG) with graphical color display, ergonomic shape and easy to operate three-position permission key

Description

- 8 Selection menus for function keys
- 9 Function keys
- 10 General keyboard (LED's of active keys
light)
- 11 Special keys (call macro)

3 QUALIFICATION OF THE PERSONNEL

personnel	minimum qualification	allowed operating modes	Operators	Instruction by trained pro- gramming or service person- nel or	During operation safety devices have to be active, i.e. safety doors have to be closed.	REIS company or Participation in an operator training inside the safety grid only have to be switched off.	Programmers	Participation in an operating mode as per EN 775	All drives are switched off. When inside the safety grid only drives are switched off.	Participation in an operating mode as per EN 775	Messrs. REIS ROBOTICS.
servicing staff	Participation in an operating mode as per EN 775	All operation modes as per EN 775	Participation in an operating mode as per EN 775	All operation modes as per EN 775	All drives are switched off. When inside the safety grid only drives are switched off.	Participation in an operating mode as per EN 775	Participation in an operating mode as per EN 775	All operation modes as per EN 775	All drives are switched off. When inside the safety grid only drives are switched off.	Participation in an operating mode as per EN 775	Messrs. REIS ROBOTICS.

Tab. 3-1: Qualification of the personnel

structured accordingly:

The robot may only be operated by personnel that is trained and in-



4 GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

Warning word	Significance	A warning with the warning word „Warning“, warns of severe risk of injury. If this warning is not observed, severe injuries or severe material damage up to death, severe injuries or severe material damage up to death, of the installation are threatening.
Danger	A warning with the warning word „Danger“, warns of danger to life and limb. If this warning is not observed, there is severe mortal danger.	A warning with the warning word „Danger“, warns of danger to life and limb. If this warning is not observed, there is severe mortal danger.
Warning	A warning with the warning word „Warning“, warns of severe risk of injury. If this warning is not observed, severe injuries or severe material damage up to death, severe injuries or severe material damage up to death, severe injuries or severe material damage up to death, of the machine and other components of the installation are threatening.	A warning with the warning word „Attention“, refers to relevant regulation and to the correct setting, to relevant regulation and to the correct setting, of the machine and other components of the installation are threatening.

Tab. 4-1: List of warning words

words and graphical symbols are listed in the following.

These warnings consist of a warning word and a graphical symbol which may occur in various combinations. The individual warning

Please observe all warnings in the operating manual.

4.1.3 Warnings

The insured is the person employed at the machine.

4.1.2 Insured

User is the entrepreneur who uses the installation for production purpose by the company, e. g. head of a department or foreman. User is the entrepreneur who uses the installation for production purpose by the company, e. g. head of a department or foreman.

4.1.1 User

This section explains and defines terms and symbols which are used for safety-relevant information always with the same meaning.

4.1 EXPLICATIION OF TERMS AND SYMBOLS

We are not liable for damage and failures in operation resulting from disregard of the operating manual.

4.2 INSTRUCTIONS CONCERNING SAFETY REGULATIONS

This symbol identifies works which must only be executed by skilled personnel.

Fig. 4-1: Symbol for skilled personnel



4.1.4 Skilled personnel

		General danger	
		Squeezing	
Laser		Electrical current	
		Ear protection	
Inflammable		Shearing off	

Tab. 4-2: List of graphical symbols

1. Insured who are employed at the machine have to inform the superior immediately of any irregularities in machine operation.
2. The user has to see to it that in case of irregularities in operation of the machine it will be checked if there is any defect. The machine must only be operated again after debugging of any defect that has been found.
3. Insured must switch off the drives for maintenance, inspection, servicing, repairing and repair.
1. Insured who are occupied with works related to assembly, operating, must have read and understood the operating manual, particularly the present chapter "General safety instructions". The user, must have read and understood the operating manual, particularly, servicing and repair of the machine in each case by written evidence.
2. The machine may be operated by trained and authorized insured only. Competencies for works related to and with the machine must be clearly fixed and kept so that no unclear competencies occur with regard to safety.
3. In case of inappropriate use or use not complying with the application of the machine, or operation by unskilled personnel, the following dangers impend:
- Danger to life and limb of the insured
 - Danger for the machine and other property assets of the user
 - As well as negative effects on the function and operational characteristics of the machine
- As a consequence of inappropriate use there may occur faults in functionality or the original quality of the machine may be reduced.
4. Arbitrary modification and modifications at the machine - especially at its safety equipment - by the user, by the insured or by third parties are prohibited.
5. The user must issue a written operating and working instruction.
- For operation of the machine within the EC, this has to be done in the native language of the insured. Extracts from this operating manual can be taken for formulation.

4.2.1 Maintenance

4.2.2 Instructions of the manufacturer

1. Insured who are employed at the machine have to inform the superior immediately of any irregularities in machine operation.
2. The user has to see to it that in case of irregularities in operation of the machine it will be checked if there is any defect. The machine must only be operated again after debugging of any defect that has been found.
3. Insured must switch off the drives for maintenance, inspection, servicing, repairing and repair.

- These safety data sheets contain the complete information about handling, use and waste disposal of the lubricants.
6. When purchasing lubricants, the corresponding safety data sheets have to be requested from the lubricant manufacturer.
- 4.2.2.2 **Special safety instructions for the insured**
1. Prior to repair or maintenance works in the production cells, switch off all drives and controls.
 2. Prior to works at the machine, switch off the main switch and secure it against unauthorized switch-on!
 3. The insured also must take care that only authorized persons work at the machine.
 4. Any method of working which impairs the safety at the machine must be omitted, particularly the safe functioning of components of the machine which impair safety.
 5. The insured must inform the user immediately of changes at the machine which impair safety.
 6. Never dismount or disable safety equipment.
 7. Prior to dismounting safety equipment for repair or maintenance works the machine must be switched off. The safety equipment must be remounted immediately after completion of the repair or maintenance works.
 8. Works at the electric unit must only be executed by skilled persons as a matter of principle. For all works at the electric unit observe the national safety regulations!
 9. If hydraulic medium escapes under pressure there is risk of injury.
 10. For operation of machines equipped with HFC hydraulic units (hydraulic oil) there is risk of fire breaking out if there are flames close to the machine.

11. Prior to works at hydraulic and pneumatic components (especially cylinders, pressure accumulators) it has to be ensured that those are no longer under pressure. Components under pressure must be switched pressureless.
- 4.2.2.3 Special safety instructions for the user
1. Condition for running the installation in automatic mode is an installed, closed, and controlled safety equipment, also around individual machines and equipments of this production unit, if necessary. The user must make sure that no person stays within this perimeter guarding during production.
 2. The user must run the machine only in faultless condition.
 3. If a complete screening of the machine with regard to the safety regulations is not part of the delivery of Messrs. Reis, the user must ensure that the working range of the machine is screened by appropriate measures. Doing so, the safety regulations in the user's country must be observed.
 4. As far as required, the user must oblige the insured to wear protective equipment.
 5. The user must guarantee cleanliness and clearness of the work shop place in the machine area by means of corresponding instructions and checks.



STALLATION

5 PREREQUISITES FOR OPERATION OF THE ROBOT IN-

Prerequisites for operation of the robot installation

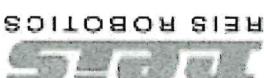
see Chapter 3, Qualification of the personnel

(2)

5.2 SETTERS AND PROGRAMMERS (AS OF LEVEL

Instruction by trained programming or service personnel of the operator or by personnel of REIS ROBOTICS.

5.1 OPERATING PERSONNEL (LEVEL 1)



Prerequisites for operation of the robot installation